

Herausgeber: Kath. Kirchengemeinde St. Peter und Paul

Bahnhofstraße 13, 45525 Hattingen
E-Mail: St.Peter-und-Paul.Hattingen@bistum-essen.de
www.hattingen-katholisch.de

Bankverbindung: Bank im Bistum Essen
IBAN: DE72 3606 0295 0016 6900 15 BIC: GENODED1BBE

Pfarrbüro, Bahnhofstr. 13 ☎ **5919-0** 📠 **-25**

Dienstag, Mittwoch, Freitag: 9.30 Uhr bis 11.30 Uhr
Dienstag u. Donnerstag: 15.00 Uhr bis 17.00 Uhr
In den Ferien nur am Vormittag.

Friedhofsverwaltung ☎ **5919-21** 📠 **-25**

Dienstag: 15.00 Uhr bis 17.00 Uhr
Donnerstag: 9.30 Uhr bis 11.30 Uhr
In den Ferien nur am Vormittag.

Präventionsfachkraft der Pfarrei St. Peter und Paul

Mariella von der Burg ☎ **0163 1923562**
E-Mail: mariella.vonderburg@hattingen-katholisch.de

Praxis für Sexualität (kostenlose, anonyme Kontaktaufnahme möglich) ☎ **(02066) 50 68 670**

Rufbereitschaft für den Priester im seelsorglichen Notfall in der Zeit von 9.00 bis 18.00 Uhr (z.B. Krankensalbung, notwendige und unaufschiebbare Anliegen) über die Krankenhauspolizei in Niederwenigern: ☎ **(02324) 460**



„Auf ein Wort ...“

Nicht immer nur schlucken!

Liebe Leserinnen und Leser, was ist wohl belastender für eine Freundschaft, für familiäre Beziehungen oder in einer Ehe: Wenn der eine gern an den Macken des anderen herumnörgelt und schnell dabei ist, auf dessen Schwächen und Nachlässigkeiten hinzuweisen? Oder wenn der andere alles immer nur runterschluckt, wenn er niemals wagt, auch nur ein Fünkchen Kritik zu äußern und die Fehler eher bei sich selber sucht, als dem anderen etwas vorzuhalten? Nun, beides wird im Extremfall wahrscheinlich zum Scheitern der Beziehung führen. Aber die Chance, dass sich etwas zum Guten verändert, besteht nur da, wo einer sich traut, den anderen auch mal auf seine Schattenseiten aufmerksam zu machen. Im Evangelium dieses Sonntags will Jesus dazu jedenfalls ermutigen (Mt 18,15-20). Es geht ihm nicht darum, den anderen im Streit bloßzustellen oder ihn ganz auf seine Schwachstellen zu reduzieren. Der andere soll vielmehr mit aller Kraft „zurückgewonnen“ werden. Doch auch für zwischenmenschliche Beziehungen gilt eben: Wer nicht wagt, der nicht gewinnt...
Ihr/Euer Pastor

Marius Schmitz



HINWEISE UND INFORMATIONEN

SPIELENACHMITTAG IN WELPER

An jedem zweiten Dienstag im Monat, also diesmal am **08.09.**, findet der Spielenachmittag in St. Joseph statt. Von 16.00 bis 20.00 Uhr sind Spielbegeisterte jeden Alters in den Gemeindesaal an der St.-Josef-Straße 2 eingeladen. Jede und jeder kann Spiele mitbringen und kommen und gehen, wann er will. Herzliche Einladung!

KIRCHORTAUSSCHUSS HEILIG GEIST

Die nächste Sitzung des Kirchortausschusses Heilig Geist findet am **Dienstag, 08.09.** um 19.00 Uhr im ökumenischen Gemeindezentrum statt. Herzlich willkommen ist jeder, der seine Talente, Fähigkeiten und Ideen einbringen möchte, um das gemeindliche Leben in Heilig Geist mitzugestalten.

VERGISS-MEIN-NICHT GOTTESDIENST

Am **Mittwoch, 09.09.** findet um 15.00 Uhr in der Kirche St. Peter und Paul wieder ein „Vergiss-mein-nicht-Gottesdienst“ statt für Menschen mit und ohne Demenz, Angehörige und Betreuer/innen. In dieser sehr anschaulichen hl. Messe, mit Liedern, die von früher noch bekannt sind, geht es um das Thema „Wohin die Füße uns auch tragen“. Im Anschluss an die hl. Messe sind alle bei schönem Wetter in den Pfarrgarten hinter der Kirche St. Peter und Paul eingeladen zu Kaffee, Tee und Keksen, sowie gemeinsamem Singen. Bei schlechtem Wetter geht es im Pastor-Schoppmeier-Haus weiter! Herzliche Einladung dazu!

UHRZEIT VERSCHIEBT SICH BEI VORABENDEMESSE IN WELPER

Am **Samstag, 12.09.** wird die Vorabendmesse in Welper ausnahmsweise um **18.00 Uhr** beginnen. Vorher feiert nämlich unsere Nachbarpfarrei St. Peter und Paul Witten-Sprockhövel-Wetter die Firmung mit Bischof Dr. Overbeck in St. Joseph. Wir heißen unsere Nachbarpfarrei herzlich willkommen und gratulieren den Jugendlichen ganz herzlich.

GOTTESDIENST AN DER KETTeltasche

Am nächsten **Sonntag, 13.09.** feiern wir um 11.30 Uhr bei gutem Wetter einen Open-Air Familiengottesdienst im Ellen-Buchner-Haus an der Ketteltasche und laden dazu herzlich ein!

WEINFEST IN BLANKENSTEIN

Die KAB Blankenstein lädt zum Weinfest ein am **Sonntag, 13.09.** um **18.00 Uhr** im Gemeindehaus Blankenstein, Vidumestr. 22. Wir freuen uns wie immer über viele Gäste!

PFARRBÜRO GESCHLOSSEN

Aufgrund einer internen Schulung ist das Pfarrbüro am **Mittwoch, 16.09.** nicht besetzt. Am Donnerstag, 17.09. ab 15.00 Uhr sind wir wieder für Sie da. Wir bitten um Ihr Verständnis.

KJG SOMMERFEST

Schon wieder September! Das heißt, wir von der KJG veranstalten wieder unser jährliches Sommerfest. Zu diesem Anlass laden wir alle Interessierten herzlich ein. Wir starten am **Samstag, 19.09.** um 17.00 Uhr im Pfarrgarten hinter dem Pastor-Schoppmeier-Haus. Natürlich wird es Getränke und leckeres Essen geben. Da wir ein Kinder- und Jugendverband sind, gibt es natürlich auch Aktionen für die kleinen Gäste. Neben Kubb und Corn Hole wird es wieder eine Hüpfburg geben, sowie der Sommerlager Film gezeigt. Wer es ruhiger angehen lassen will, kann den Abend bei Musik am Lagerfeuer genießen. Ihr kennt uns noch nicht? Gar kein Problem, alle sind herzlich eingeladen, egal ob langjähriges Mitglied oder zum ersten Mal dabei. Für jede Altersklasse die perfekte Möglichkeit einen schönen abwechslungsreichen Abend zu verbringen. Wir freuen uns auf euch, frei nach dem Motto „Und alle kommen hin!“

SAMSTAGABEND

„Engel, Teufel und Dämonen: Mystery-Thriller oder Realität?“ ist der Titel des Vortrags bei der nächsten Veranstaltung im Rahmen der Reihe „SAMSTAGABEND“ in St. Joseph, Welper, am 19. September. Beginn: 18.00 Uhr im Jugendheim von St. Joseph, Sankt-Josef-Straße 2. Referent ist Dr. Benedikt Poetsch. Im Anschluss an den Vortrag können sich die Besucherinnen und Besucher bei einem kleinen Imbiss und Getränken austauschen.

ANGEBOTE VON TEAM EXERCITIA

Tag der Achtsamkeit für Menschen in Trauer am **19.09.** von 10.00 Uhr bis 16:30 Uhr - Mut – das, was wir an diesem Tag der Achtsamkeit brauchen: Mut, wieder aufzuschauen, das Leben zu ergreifen, Neues zu gestalten und den eigenen Träumen zu vertrauen. Wir lauschen den leisen Bewegungen des Lebens, finden Ruhe in der Natur und erleben meditative sowie kreative Momente im Gespräch.

Schnuppertag Exerzitien am **20.09.** von 10.00 Uhr bis 17.00 Uhr - Sie spüren ein Bedürfnis nach mehr Ruhe, Klarheit, Kraft und Liebe? Sie suchen einen Weg spiritueller Vertiefung und haben von Exerzitien als Möglichkeit der Selbst- und Gotteserfahrung gehört, möchten aber erst einmal schnuppern, statt gleich einen mehrtägigen Kurs zu belegen? Dann ist dieses Tagesangebot das Richtige für Sie.

Alle Angebote finden im Meditationszentrum, St.-Josef-Str. 2, Welper statt. Anmeldungen bitte über www.termine.team-exercitia.de.

MAHL-ZEIT STARTET WIEDER

Nach der erfolgreichen Sommerversion „Somma-Mahl“ im Pfarrgarten, starten wir im September wieder mit unserer Reihe „Mahl-Zeit“ - einem kostenlosen Angebot zu einem Mittagessen mit anschließendem Kaffeetrinken und zu Austausch und Begegnung. Die nächste „Mahl-Zeit“ ist am **Sonntag, 27.09.** im Pastor-Schoppmeier-Haus an der Bahnhofstraße 21 geplant. Das offene Angebot von 11.30 bis 14.30 Uhr richtet sich an jede und jeden – an Menschen, die beim Essen gerne Gesellschaft haben möchten oder bei denen am Monatsende das Geld für eine warme Mahlzeit nicht mehr reicht.

ELTERNABENDE ZUR ERSTKOMMUNIONVORBEREITUNG

Bald startet die Vorbereitung für die Erstkommunion 2027. Alle Infos dazu erhalten die Eltern bei den Elternabenden in den jeweiligen Gemeinden, zu denen wir herzlich einladen:

St. Joseph, 21.09., 19.00 Uhr Gemeindesaal, St. Joseph, Sankt-Josef-Straße 2b

St. Mauritius, 23.09., 19.00 Uhr Gemeindeheim St. Mauritius, Rüggenweg 19

St. Peter und Paul, 24.09., 18.30 Uhr Pastor-Schoppmeier Haus, Bahnhofstraße 21

IHRE MELDUNGEN FÜR DIE PFARNACHRICHTEN:

Abgabetermin für die Ausgabe **20.09. – 27.09.26** ist am **Donnerstag, 10.09.2026**. Bitte per E-Mail oder telefonisch im Pfarrbüro einreichen.

ES VERSTARBEN AUS DER PFARREI:

Frau Elisabeth Uhl (97 Jahre) aus der Gemeinde St. Peter und Paul

Frau Ursula Hiesgen (86 Jahre) aus der Gemeinde St. Peter und Paul

Der Herr schenke unseren Verstorbenen die ewige Ruhe.

GOTTESDIENSTE IN UNSERER PFARRGEMEINDE

Samstag - 5.9. 23. Sonntag im Jahreskreis		
9.00 Uhr St. Elisabeth-Krankenhaus (Pastor Tomalla)	HI. Messe Trauung Vorabendmesse zur Eröffnung des Gemeindefestes f. † Hildegard Albus u. Leb. u. †† d. Fam. Albus/Klein; f. Leb. u. †† d. Fam. Zupalla/Kleinod/Buchwald/ Kowolik/Sevenitz/Iwanetzki/Kachlert/Mrosek/Weinserl/Buchenfeld u. Sniechota Vorabendmesse f. †† Adolf u. Elli Pape u. f. † Agnes Himmelberg; f. †† Ehel. Wilhelm u. Maria Manns u. f. †† Ehel. Paul u. Margarete Chwalek u. f. † Christian Chwalek; f. Leb. u. †† d. Fam. Thiersch/Söhnel/Ritzel Vorabendmesse 2. JG f. † Werner Wittsiepe; JG f. † Hermann Lümmer; 4.JG f. † Josef Große-Jäger; JG f. †† Ehel Werner u. Ellen Schüßler; f. † Magdalena Kaß; f. † Siegfried Stumpe; f. † Friedhelm Plückthun	
15.30 Uhr St. Johannes Baptist (Diakon Kurzok)		
16.00 Uhr St. Joseph (Pfarrer Lamm)		
16.00 Uhr Mutterhauskapelle (Pastor Tomalla)		
17.30 Uhr St. Mauritius (Pfarrer Lamm)		
Sonntag - 6.9. 23. Sonntag im Jahreskreis		
Ez 33,7-9,Röm 13,8-10, Ev: Mt 18,15-20		
9.00 Uhr St. Elisabeth-Krankenhaus (Pastor Tomalla)	HI. Messe Hochamt der Pfarrei für die Lebenden und Verstorbenen der Gemeinden; 10.JG f. † Maria Romanowska; f. †† Maria u. Max Huntscha u. Tochter Dorothea; †† Eltern Ledwig u. †† Peter u. David Schulz; f. †† Franz u. Maria Schumacher; f. †† Ehel. Josef u. Elisabeth Hilleke; f. †† Hans u. Hertha Hasselkuss; f. † Paul Gerd Stegemann HI. Messe Wort-Gottes-Feier HI. Messe musikal. Gestaltung: Constantia Cantorum 6WA f. † Angela Potthast; 6WA f. † Peter Broghammer; f. †† Maria u. Jan Laszczyk u. †† d. Fam. Laszczyk/ Blyszcz Abendmesse f. leb. u. †† d. Fam. Dyballa/Fordymacki; f. †† Therese Ochse, Anna Althaus, Walter Basener, Gerda Leckebusch, Gertrud Lonsing	
10.00 Uhr St. Peter und Paul (Pfarrer Lamm)		
10.00 Uhr St. Johannes Baptist (Msgr. Dr. Patzek)		
11.30 Uhr Gemeindeheim St. Engelbert (D. Werwer)		
11.30 Uhr Kirche Ök.Gemeindezentrum (Pastor Nikolai)		
18.30 Uhr St. Peter und Paul (Pastor Nikolai)		
Montag - 7.9.		
9.00 Uhr St. Elisabeth-Krankenhaus (Pastor Tomalla)	HI. Messe	
Dienstag - 8.9. Mariä Geburt		
9.00 Uhr St. Mauritius (Pfarrer Lamm)	HI. Messe Einschulungsgottesdienst HI. Messe HI. Messe	
9.00 Uhr Ev. Gemeindezentrum Holthausen (GRef Kater, Oliver Kallauch)		
16.00 Uhr Altenheim St. Josef (Pfarrer Lamm)		
19.00 Uhr Klinik Blankenstein (Pastor Tomalla)		
Mittwoch - 9.9.		
9.00 Uhr Kirche Ök.Gemeindezentrum (Pfarrer Lamm)	HI. Messe anschl. Einladung zum Frühstück Einschulungsgottesdienst Wortgottesdienst mit Kommunionausteilung Demenzgottesdienst Gebet in der Stille (Infos dazu: www.team-exercitia.de)	
10.00 Uhr Ev. Johannesgemeinde (GRef Kater, Pfr. Oliver Kallauch)		
10.00 Uhr Heidehof (GRef Schade)		
15.00 Uhr St. Peter und Paul (Pfarrer Lamm)		
19.00 Uhr Meditationsraum (team exercitia)		
Donnerstag - 10.9.		
8.00 Uhr St. Peter und Paul (GRef Schade)	Schulgottesdienst Stufe 2-4 HI. Messe HI. Messe HI. Messe	
9.00 Uhr St. Joseph (Pfarrer Lamm)		
17.00 Uhr St. Elisabeth-Krankenhaus (Pastor Tomalla)		
17.30 Uhr St. Peter und Paul (Pfarrer Lamm)		
Freitag - 11.9. HI. Maternus, Bischof von Köln		
9.00 Uhr St. Peter und Paul (Pastor Tomalla)	HI. Messe HI. Messe HI. Messe	
10.30 Uhr Seniorenzentrum St. Mauritius (Pfarrer Lamm)		
16.30 Uhr Reha Klinik (Pastor Tomalla)		
Samstag - 12.9. 24. Sonntag im Jahreskreis		
Maria, Muttergottes		
Kollekte: Welttag der sozialen Kommunikationsmittel		
9.00 Uhr St. Elisabeth-Krankenhaus (Pastor Tomalla)	HI. Messe Feier der Firmung Pfarrei St. Peter und Paul Witten-Sprockhövel-Wetter Trauung Vorabendmesse Vorabendmesse JG f. † Alfred Jakobi; f. † Ferdinand Thomas Paul; f. erkrankte Danuta Halemba um Segen und Gesundheit; f. †† Ursula Schwager u. Tochter Andrea Schwager-Bläser; Dankmesse f. Johan Halemba zum 80 Geburtstag	
15.00 Uhr St. Joseph (Bischof Dr. Overbeck)		
15.30 Uhr St. Johannes Baptist (Diakon Kurzok)		
17.30 Uhr St. Mauritius (Pfarrer Lamm)		
18.00 Uhr St. Joseph (Pastor Tomalla)		
Sonntag - 13.9. 24. Sonntag im Jahreskreis		
Sir 27,30 - 28,7,Röm 14,7-9, Ev: Mt 18,21-35		
Kollekte: Welttag der sozialen Kommunikationsmittel		
9.00 Uhr St. Elisabeth-Krankenhaus (Pastor Tomalla)	HI. Messe f. † Krystyna Lepczynski u. Leb. u. †† d. Fam. Lepczynski/Nalepa Hochamt der Pfarrei für die Lebenden und Verstorbenen der Gemeinden; f. † Wilhelm Hilleke; f. †† Ehel. Franz u. Agnes Rozga, †† Ehel. Gerhard u. Agnes Hadamtzik; f. †† Edeltraud u. Hans Schulz, Peter Schulz u. †† d. Fam. Schulz/ Machatik/Rygot/Tomczak; f. †† Ehel. Angela u.Emanuel Briks u. Leb. u. †† d. Fam. Briks/Schramowski/ Medrala; f. †† Lothar Urban u. Sohn Peter Herder u. †† d. Fam.; f. †† d. Fam. Pflicht/Zulewski; f. † Eugenia Leschnik; f. †† Gundi u. Manfred Kellermann; f. †† Tobias Pollok u. Leo Lysy u. f. †† d. Fam. Lysy/Pollok u. f. † Joachim Dylla HI. Messe f. †† Dr. Heinrich u. Lucie Degenhardt, Eckhard Jagusch Evangelischer Gottesdienst Open-Air Familienmesse an der Ketteltasche (nur bei trockenem Wetter) Tauffeier Abendmesse JG f. † Helene Wich; f. Leb. u. †† Schwestern zum Zeugnis der Liebe Christi; f. †† Helene Roszyk, Dr. Frank Graue, Ursula Berg, Johanna Siepmann, Werner Kethler, Elisabeth Jülch, Liesel Jülch, Karl-Heinz Oles, Anna Pluta, Anna Riesop	
10.00 Uhr St. Peter und Paul (Pfarrer Lamm)		
10.00 Uhr St. Johannes Baptist (Msgr. Dr. Patzek)		
10.00 Uhr Kirche Ök.Gemeindezentrum (J. Sausen)		
11.30 Uhr Ellen-Buchner-Haus Hattingen Niederwenigern (Pfarrer Lamm)		
12.30 Uhr St. Peter und Paul (Diakon Kurzok)		
18.30 Uhr St. Peter und Paul (Pfarrer Lamm)		